

ASUS Tablet

# IN SEARCH OF INCREDIBLE

מדריך למשתמש

## טעינת המכשיר

הקפד לטעון את מחשב הלוח של ASUS במלואו לפני שאתה משתמש בו במצב סוללה לתקופות ארוכות. זכור שמתאם החשמל טוען את מחשב הלוח של ASUS כל עוד הוא מחובר למקור אספת חשמל. שים לב לכך שמשך הטעינה של מחשב הלוח של ASUS ארוך יותר בהרבה כאשר הוא בשימוש.

---

**חשוב!** אל תשאיר את ה- מחשב לוח של ASUS כשהוא מחובר לחשמל לאחר שנטען בצורה מלאה. ה- מחשב לוח של ASUS אינו מיועד להישאר מחובר לחשמל לפרק זמן ארוך.

---

## אמצעי בטיחות במהלך טיסה

לקבלת פרטים אודות שירותי טיסה רלבנטיים בהם ניתן להשתמש ואודות הגבלות שנוגעות ל- מחשב לוח של ASUS במהלך הטיסה, צור קשר עם חברת התעופה.

---

**חשוב!** ניתן להעביר את ה- מחשב לוח של ASUS במכונות שיקוף בשדות תעופה (על הסרט הנע), אבל אין לחשוף אותו לגלאים מגנטיים

---

## אמצעי זהירות

יש להשתמש ב מחשב לוח של ASUS רק בסביבה שהטמפרטורה בה היא בין  $0^{\circ}\text{C}$  ל- $35^{\circ}\text{C}$

חשיפה ממושכת לטמפרטורות גבוהות או קרות מדי עשויה לגרום לסוללה להתרוקן במהירות ולקצר את תוחלת חייה. כדי לשמור על הביצועים האופטימליים של הסוללה, ודאו שהיא נחשפת לסביבה בטווח הטמפרטורות המומלצות.

## תוכן האריזה



מתאם חשמל



מחשב לוח של ASUS



פין לשליפת מגש  
לכרטיס Micro SIM



תיעוד טכני ותעודת  
אחריות



כבל Micro USB

---

### הערות:

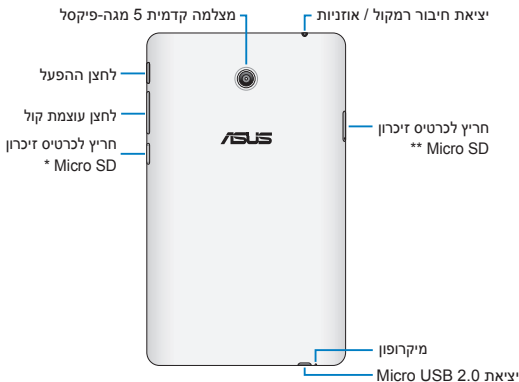
- אם אחד מהפריטים הבאים ניזוק או חסר, צור קשר עם המשווק ממנו רכשת את המוצר.
  - מתאם החשמל המצורף משתנה בין ארצות או אזורים.
-

# מחשב לוח של ASUS

## מראה מלפנים



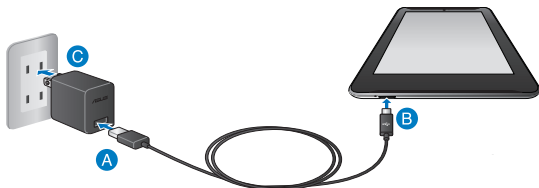
## מראה מאחור



\* החריץ לכרטיס microSD תומך בתבניות כרטיסים microSD, microSDHC ו-microSDXC.

\*\* החריץ לכרטיס micro SIM תומך ברשתות GSM ו-WCDMA.

## טעינת מחשב לוח של ASUS



### לטעינת מחשב לוח של ASUS:

- A חבר את כבל ה-USB למתאם החשמל.
  - B חבר את כבל ה-micro USB ל- מחשב לוח של ASUS.
  - C חבר את מתאם החשמל לשקע חשמל המחובר להארקה.
- טען את ה- מחשב לוח של ASUS במשך שמונה (8) שעות לפני שימוש ראשון בסוללה.



---

## חשוב!

- השתמש רק במתאם החשמל ובכבל ה-micro USB המצורפים כדי לטעון את ה- מחשב לוח של ASUS. שימוש במתאם אחר עלול להזיק ל- מחשב לוח של ASUS.
  - קלף את סרט ההגנה ממתאם החשמל ומכבל ה-micro USB לפני טעינת ה- מחשב לוח של ASUS, למניעת סכנות או פציעה.
  - ודא שאתה מחבר את מתאם החשמל לשקע הנכון עם דירוג המתח המתאים. מתח היציאה של מתאם זה הוא DC5.2V, 1.35A.
  - בעת השימוש ב- מחשב לוח של ASUS באמצעות מתאם חשמל, שקע החשמל חייב להיות מחובר להארקה, קרוב ליחידה ונגיש.
  - אין להניח חפצים על מחשב הלוח של ASUS.
- 

## הערות:

- ניתן לטעון את ה- מחשב לוח של ASUS באמצעות יציאת USB במחשב רק כאשר המכשיר במצב שינה (המסך כבוי) או כבוי.
  - משך הטעינה באמצעות יציאת USB של המחשב עשוי להיות ארוך יותר.
  - אם המחשב שלך אינו מספק מתח חשמלי שמספיק לטעינת ה- מחשב לוח של ASUS, טען את ה- מחשב לוח של ASUS בעזרת שקע חשמל שמחובר להארקה במקום זאת.
-

## התקנת כרטיס ה- Micro SIM

לפני שניתן לבצע שיחות, לשלוח הודעות טקסט או להתחבר לרשת סלולרית באמצעות מחשב הלוח של ASUS, צריך להכניס כרטיס micro SIM (מודול זיהוי משתמש).

להתקנת כרטיס ה- Micro SIM:

1. הכנס את קצה הפין לשליפת המגש לכרטיס micro SIM כדי לשלוף את המגש לכרטיס micro SIM.



2. משוך החוצה את המגש לכרטיס micro SIM והנח כרטיס micro SIM על המגש, כאשר המגעים פונים כלפי מעלה, כמוצג.





3. משוך החוצה את המגש לכרטיס micro SIM והנח כרטיס micro SIM על המגש, כמוצג.



## הצהרת אזהרה של IC

המכשיר יכול לנתק אוטומטית את השידור במידה וחסר מידע בשידור, או במקרה של תקלה תפעולית. לתשומת לבך, פונקציה זו אינה מיועדת למנוע שידור או לשלוט במידע האותות או בשימוש בקודים רציפים כאשר הטכנולוגיה דורשת זאת.

המכשיר לרשתות 5250-5150 MHz מיועד לשימוש מחוץ לבית בלבד על מנת למזער את ההפרעה המזיקה למערכות סלולריות בלוויין המשתמשות בערוצים המשותפים; בקלט האנטנה המרבי המותר (למכשירים ברשתות 5250-5350 MHz ו-5725-5470 MHz) להתאמה למגבלת EIRP; ובקלט האנטנה המרבי המותר (למכשירים ברשתות 5275-5850 MHz) להתאמה למגבלות EIRP שצוינו עבור שימוש נקודה-לנקודה ולא נקודה-לנקודה לפי הצורך, כפי שמפורט בסעיף A9.2(3). בנוסף, מערכות רדאר בצריכה גבוהה מוקצות כמשתמשים הראשיים (כלומר, יש להן עדיפות) ברשתות 535-5250 MHz והן עלולות לגרום להפרעה ו/או לנזק למכשירי LE-LAN.

תכונת הבחירה של קוד הארץ מבוטלת במוצרים המשווקים בארה"ב ובקנדה. במוצרים הזמינים בארה"ב ובקנדה ניתן להפעיל את הערוצים 1-11 בלבד. לא ניתן לבחור ערוצים אחרים.

## הצהרת תאימות EC

מוצר זה תואם לתקנות הנחיית R&TTE מספר EC/1999/5.  
ניתן להוריד את הצהרת התאימות מהכתובת  
<http://support.asus.com>

## הגבלות חבות

יתכנו מצבים שבהם עקב מחדל מצד ASUS או חבות אחרת, תהיו זכאים לכיסוי הנזקים מחברת ASUS. בכל מקרה כזה, מבלי להתחשב בבסיס לפיו אתה זכאי לתבוע פיצויים מ- ASUS, אינה אחראית מעבר לפיצוי בגין נזקי גוף (כולל מוות) ונזק לרכוש ממשי ולרכוש אישי מוחשי; או כל נזקים ממשיים וישירים כתוצאה מהשמטה או כשל בביצוע חובות משפטיות על פי הצהרת אחריות זאת, עד גובה מחיר החוזה המפורט של כל מוצר.

ASUS תהיה אחראית או תשפה אותך בגין נזקים או תביעות על בסיס החוזה בלבד, עוולה או הפרה במסגרת הצהרת אחריות זאת.

סייג זה חל גם על ספקי ASUS והמשווק שלה. זהו המרב עבורו ASUS, הספקים שלה, והמשווק שלך אחראים במשותף.

בשום מקרה אין ASUS אחראית עבור הבאים: (1) תביעות צד שלישי נגדך בגין נזקים; (2) אבדן או נזק לרשומות שלך או לנתונים; או (3) נזקים מיוחדים, מקריים, או עקיפים או בגין כל נזק כלכלי תוצאתי (לרבות רווחים או חסכונות אבודים), גם אם הובאה אפשרות קיומם לידיעת ASUS, ספקיה או המשווק שלך.

## מניעת איבוד שמיעה

למניעת נזק אפשרי לשמיעה, אל תאזין בעוצמה גבוהה למשך זמן ארוך.



A pleine puissance, l'écoute prolongée du baladeur peut endommager l'oreille de l'utilisateur.

בצרפת, האוזניות להתקן זה תואמות לדרישה בדבר עוצמת לחץ שמע כפי שנקבעה בתקן החל EN 50332-1:2000 ו/או EN 50332-2:2003, על פי החוק הצרפתי L.5232-1.

אזהרת סימן CE



סימון CE למכשירים עם קישורית רשת

אלחוטית/Bluetooth

ציוד זה תואם לדרישות הנחיה EC/1999/5 של הפרלמנט והנציבות האירופית מה- 9 במרץ 1999 בנושא ציוד רדיו וטלקומוניקציה, והכרה משותפת בתאימות.

ערך CE SAR הגבוה ביותר של ההתקן הוא 1.4 W/kg.

ניתן להפעיל ציוד זה ב:

AT	BE	BG	CH	CY	CZ	DE	DK
EE	ES	FI	FR	GB	GR	HU	IE
IT	IS	LI	LT	LU	LV	MT	NL
NO	PL	PT	RO	SE	SI	SK	TR

בקרות DFS הקשורות לאיתור רדאר לא יהיו נגישות למשתמש.

## פרטים אודות חשיפה לתדרי רדיו (SAR)

מכשיר זו עומד בכל הדרישות של האיחוד האירופי (1999/519/EC) בדבר מגבלת חשיפה של הציבור הרחב לשדות אלקטרומגנטית לשם הגנה על הבריאות.

המגבלות הן חלק מהמלצות מקיפות להגנה על הציבור הרחב. המלצות אלו פותחו ונבדקו על-ידי ארגונים מדעיים בלתי תלויים באמצעות הערכות שוטפות ויסודיות של מחקרים מדעיים. יחידת המדידה שמומלצת למגבלה על-ידי המועצה האירופית עבור מכשירים ניידים היא "קצב ספיגה סגולי" (SAR) ומגבלת ה-SAR היא 2.0 וואט/ק"ג (W/Kg) בממוצע ל-10 גר' של רקמת גוף. הוא עומד בדרישות של הוועדה הבינלאומית להגנה מפני קרינה לא מייננת (ICNIRP).

מכשיר זה נבדק בשימוש בקרבת הגוף ועומד בכל הקווים המנחים של ICNIRP לחשיפה וכן אלו של התקנים האירופיים EN 62311 ו-SAR EN 62209-2 נמדד כאשר המכשיר נוגע ישירות בגוף בזמן שידור עוצמת הפלט המרבית המורשת בכל רשתות התדרים של המכשיר הנייד.

## דרישות בטיחות חשמל

עבור מוצרים בעלי דירוג זרם חשמלי עד 6A ובמשקל עד 3 ק"ג נדרשים כבלי מתח שאושרו לשימוש בקוטר גדול או שווה ל: 3G, H05VV-F 0.75 ממ"ר או 2G, H05VV-F 0.75 ממ"ר.

## שירותי החזרה/ מחזור של ASUS

אנו מאמינים באספקת פתרונות למשתמשים אשר יאפשרו להם למחזר בצורה אחראית את המוצרים, את הסוללות ורכיבים אחרים מתוצרתנו, וכן את חומרי האריזה. לפרטים אודות מחזור באזורים שונים, בקר בכתובת <http://csr.asus.com/english/Takeback.htm>

## הודעה בנוגע לציפוי

---

**חשוב!** כדי לספק בידוד חשמלי ולשמור על הבטיחות בחשמל, ההתקן מצופה בציפוי מבודד למעט במקומות שבהם נמצאות יציאות ה-O//.

---

## הודעה ירוקה של ASUS

ASUS מחויבת לייצור של מוצרים/אריזות ידידותיים לסביבה כדי להגן על בריאות הצרכנים, תוך צמצום הפגיעה בסביבה למינימום. הקטנת מספר דפי המדריך נעשתה כדי לצמצם את פליטת הפחמן.

לקבלת המדריך המפורט למשתמש ומידע נוסף, עיין במדריך למשתמש המצורף ל- מחשב לוח של ASUS או בקר באתר התמיכה של ASUS בכתובת <http://support.asus.com>

## השלכה נאותה

החלפת סוללות בסוללות מסוג לא נכון עלולה לגרום לפיצוץ. השלך סוללות משומשות בהתאם להוראות.



אין להשליך את הסוללה לפח האשפה הרגיל. סמל סל האשפה המבוטל מציין כי אין להשליך את הסוללה אל פח האשפה הרגיל.



אין להשליך את ה- מחשב לוח של ASUS לפח האשפה הרגיל. המוצר תוכנן כך שניתן יהיה לעשות שימוש חוזר בחלקים ולמחזר אותו. סמל זה של פח אשפה המבוטל באמצעות איקס מציין כי אין להשליך את המוצר (חשמל, ציוד אלקטרוניקה, ותאי סוללות המכילים כספית) לפח אשפה רגיל. בדוק מהן התקנות המקומיות בנוגע להשלכת מוצרים חשמליים.



אין להשליך את ה- מחשב לוח של ASUS לאש. אין לקצר את המגעים. אין לפרק את ה- מחשב לוח של ASUS.





## מידע זכויות יוצרים

אין לשכפל, להעביר, לשכתב, לאחסן במערכת אחזור, או לתרגם לכל שפה שהיא בכל צורה או בכל אמצעי, כל חלק ממדריך למשתמש זה, כולל המוצרים והתוכנה המתוארים בו, למעט תיעוד הנשמר ע"י הרוכש לצורכי גיבוי, ללא הרשאה מפורשת בכתב מ-ASUSTeK COMPUTER INC.

ASUS והלוגו של מחשב לוח של ASUS הם סימנים מסחריים של ASUSTek Computer Inc.

המידע הכלול במסמך זה עשוי להשתנות ללא הודעה מראש.

זכויות יוצרים © 2013 ASUSTeK COMPUTER INC. כל הזכויות שמורות.

שם הדגם: K00E (ME372G)

יצרן	ASUSTeK COMPUTER INC.
כתובת, עיר	4F, No. 150. LI-TE Rd, PEITOU, TAIPEI 112, TAIWAN
ארץ	טאיוואן
נציג מורשה באירופה	ASUS COMPUTER GmbH
כתובת, עיר	HARKORT STR. 21-23, 40880 RATINGEN
ארץ	גרמניה

# EC Declaration of Conformity



We, the undersigned,

Manufacturer:	ASUSTeK COMPUTER INC.
Address, City:	4F, No. 150, LI-TE Rd., PEITOU, TAIPEI 112, TAIWAN
Country:	TAIWAN
Authorized representative in Europe:	ASUS COMPUTER GmbH
Address, City:	HARKORT STR. 21-23, 40880 RATINGEN
Country:	GERMANY

declare the following apparatus:

Product name :	Asus Tablet
Model name :	K00E

conform with the essential requirements of the following directives:

**2004/108/EC-EMC Directive**

<input checked="" type="checkbox"/> EN 55022:2010	<input checked="" type="checkbox"/> EN 55024:2010
<input checked="" type="checkbox"/> EN 61000-3-2:2006+A2:2009	<input checked="" type="checkbox"/> EN 61000-3-3:2008
<input checked="" type="checkbox"/> EN 55013:2001+A1:2003+A2:2006	<input checked="" type="checkbox"/> EN 55020:2007+A11:2011

**1999/5/EC-R & TTE Directive**

<input checked="" type="checkbox"/> EN 300 328 V1.7.1(2006-10)	<input checked="" type="checkbox"/> EN 301 489-1 V1.9.2(2011-09)
<input checked="" type="checkbox"/> EN 300 440-1 V1.6.1(2010-08)	<input checked="" type="checkbox"/> EN 301 489-3 V1.4.1(2002-08)
<input checked="" type="checkbox"/> EN 300 440-2 V1.4.1(2010-08)	<input checked="" type="checkbox"/> EN 301 489-4 V1.4.1(2009-05)
<input checked="" type="checkbox"/> EN 301 511 V9.0.2(2003-03)	<input checked="" type="checkbox"/> EN 301 489-7 V1.3.1(2005-11)
<input checked="" type="checkbox"/> EN 301 908-1 V5.2.1(2011-05)	<input checked="" type="checkbox"/> EN 301 489-9 V1.4.1(2007-11)
<input checked="" type="checkbox"/> EN 301 908-2 V5.2.1(2011-07)	<input checked="" type="checkbox"/> EN 301 489-17 V2.1.1(2009-05)
<input checked="" type="checkbox"/> EN 301 893 V1.6.1(2011-11)	<input checked="" type="checkbox"/> EN 301 489-24 V1.5.1(2010-09)
<input type="checkbox"/> EN 302 544-2 V1.1.1(2009-01)	<input type="checkbox"/> EN 302 326-2 V1.2.2(2007-06)
<input type="checkbox"/> EN 302 623 V1.1.1(2009-01)	<input type="checkbox"/> EN 302 326-3 V1.3.1(2007-09)
<input type="checkbox"/> EN 50360:2001	<input type="checkbox"/> EN 301 357-2 V1.4.1(2008-11)
<input checked="" type="checkbox"/> EN 62479:2010	<input checked="" type="checkbox"/> EN 302 291-1 V1.1.1(2005-07)
<input type="checkbox"/> EN 50385:2002	<input checked="" type="checkbox"/> EN 302 291-2 V1.1.1(2005-07)
<input checked="" type="checkbox"/> EN 62311:2008	

**2006/95/EC-LVD Directive**

<input checked="" type="checkbox"/> EN 60950-1 / A12:2011	<input type="checkbox"/> EN 60065:2002 / A12:2011
---	---

**2009/125/EC-ErP Directive**

<input type="checkbox"/> Regulation (EC) No. 1275/2008	<input checked="" type="checkbox"/> Regulation (EC) No. 278/2009
<input type="checkbox"/> Regulation (EC) No. 642/2009	

**2011/65/EU-RoHS Directive**

Ver. 130208

**CE marking**

**CE 0682**

(EC conformity marking)

Position : CEO

Name : Jerry Shen

Declaration Date: 08/08/2013

Year to begin affixing CE marking:2013

Signature : \_\_\_\_\_





[support.asus.com](https://support.asus.com)



15060-203A0000